

Welcome 2019–2020 Registration

Bienvenidos a la Registración de 2019–2020

Mrs. Mier, Counselor → A - Le

Mrs. Romero, Counselor → Lf - Z

- Students will soon choose classes for next year
- A form will be sent home with your student
 - Sophomores- February 12
 - Juniors- February 14
 - Freshmen- March 12
- *Los estudiantes pronto elegirán clases para el próximo año.*
- *Un formulario será enviado a casa con su estudiante*
 - *Alumnos del décimo grado- 12 de febrero*
 - *Alumnos del once grado- 14 de febrero*
 - *Alumnos del noveno grado- 12 de marzo*

***Refer to handout/ *Consulte el folleto**

Qualifying for Awards/ Special Recognition

Calificación para premios/reconocimiento especial

State Seal of Biliteracy

- Juniors take the CAASPP test in April
 - Must meet or exceed standards in ELA
- Students must take 4 years of Spanish or score a 3 or better on a Spanish AP exam
 - Students must take the AP test as a Junior in order to receive graduation recognition
 - State Seal of Biliteracy sticker on diploma



Sello Estatal de Biliteracidad

- *Alumnos del once grado toman el examen de CAASPP en abril*
 - *Debe cumplir o exceder los estándares en ELA*
- *Los estudiantes deben tomar 4 años de español o tener un puntaje de 3 o mejor en el examen AP de español*
 - *Los estudiantes deben tomar el examen AP en el once grado para recibir el reconocimiento de graduación*
 - *Se adhiere el Sello Estatal de Biliteracidad en el diploma*

***Refer to handout / *Consulte el folleto**

Qualifying for Awards/ Special Recognition

Calificación para Premios/Reconocimiento Especial

Golden State Seal Merit Diploma

- For students who demonstrate mastery in at least six subject areas, including:
English, Math, Science, and U.S History
 - Qualifications include:
 - Grade of a B+ or above in English and Math (or achievement level of “Standard Met” on CAASPP for English and Math), Science, U.S. History, **AND** two other subject areas in grade 9, 10, or 11 both semesters

Diploma de Merito del Sello de Oro Estatal

- *Para estudiantes que demuestran dominio en al menos seis áreas temáticas, que incluyen: Inglés, Matemáticas, Ciencias e Historia de Estados Unidos*
 - *Calificaciones incluye:*
 - *Una calificación de B+ o superior en Inglés y Matemáticas (o nivel de logro de “Cumplimiento Estandar” en CAASPP para Inglés y Matemáticas), Ciencias, Historia de los EE.UU, **Y** otras dos áreas de materias en el grado 9, 10, u 11 en ambos semestres.*

***Refer to handout/ *Consulte el folleto**

High School vs University Requirements

	NOVA	UC	CSU
A) History	3 years	2 years	2 years
B) English	4 years	4 years	4 years
C) Math	3 years	3 years <i>4 recommended</i>	3 years <i>4 recommended</i>
D) Lab Science	2 years	2 years <i>3-4 recommended</i>	2 years
E) Foreign Language	2 years	2 years <i>3-4 recommended</i>	2 years
F) Visual & Performing Arts	1 year	1 year	1 year
G) College Prep Elective	1 year	1 year	1 year
Electives	45 credits		
Seminar	1 semester		
Physical Education	2 years		

Advanced Placement (AP) & Honors Guidelines

Reglas de Colocación para cursos Avanzadas y Honores

- Honors courses prepare students for AP courses
- Advanced Placement (AP) courses are challenging and prepare students for college
 - A score of 3 or higher on an AP exam earns college credit
- The teacher signs the registration card to recommend an AP or honors class
 - If teacher does not recommend the student for honors/AP, student can submit an appeal form
- *Los cursos de honores preparan a los estudiantes para los cursos de colocación avanzada(AP)*
- *Los cursos de Colocación Avanzada (AP) son desafiantes y preparan a los estudiantes para la universidad*
 - *Un puntaje de 3 o más en un examen AP obtiene crédito universitario*
- *El maestro firma la tarjeta de registro para recomendar una clase de AP o de honores*
 - *Si el maestro no recomienda al estudiante para honores/AP, el estudiante puede entregar un formulario de apelación*

Advanced Placement (AP) & Honors Guidelines

Reglas de Colocación para cursos Avanzadas y Honores

- The AP contract is needed to take an AP class
 - Higher rigor
 - Commitment to summer work and to stay in the course the entire school year
 - **See back of the registration card for details**
- *El contrato AP es necesario para tomar una clase de AP*
 - *Alto rigor*
 - *Compromiso para hacer tareas en el verano y para permanecer en el curso todo el año escolar*
 - ***Vea el reverso de la tarjeta de registro para más detalles***

Advanced Placement Contract

Why participate in an AP Class?

- Get a head-start on college-level work. Study subjects in greater depth and detail as you assume the responsibility for reasoning, analyzing and understanding for yourself.
- Improve your writing skills and sharpen your problem-solving techniques.
- Develop strong study habits and demonstrate your intellectual curiosity.
- Potential to earn college credit at your future university, saving money and time.

What can you expect in an AP class?

- **An Academic Challenge:** Coursework is rigorous and college-level curriculum. Please be mindful of the number of AP courses in which you are enrolling. You should consider your on and off campus commitments and overall time management. It is better to do well in one or two AP courses than poorly in many.
- **A Year-Long Commitment:** A student who has enrolled in an AP class will be expected to complete all assigned work for the class and will be strongly encouraged to take the Advanced Placement examination at the end of the course in May. Students may not leave change (i.e. AP US History) after the school year has started due to master schedule constraints.

¿Por qué participar en AP (Clases Avanzadas)?

- Obtén un avance inicial en trabajo a nivel universitario. Estudia las materias con más detalle y profundidad a medida que asumes la responsabilidad de razonar, analizar y comprender por ti mismo.
- Mejora sus habilidades de escritura y agudiza sus técnicas de resolver problemas.
- Desarrolla buenos hábitos de estudio y demuestra su curiosidad intelectual.
- Posibilidad de obtener créditos universitarios en su futura universidad, así ahorrando tiempo y dinero.

¿Qué se puede esperar en AP (Clases Avanzadas)?

- **Un Desafío Académico:** El trabajo del curso es riguroso y el currículo es a nivel universitario. Tenga en cuenta la cantidad de cursos AP (clases avanzadas) en las que se inscriba. Deben tomar en cuenta sus compromisos dentro y fuera del campus y en general la administración de su tiempo. Es mejor hacer bien en uno o dos cursos AP que mal en muchos.
- **Un Compromiso de un año:** se espera que un estudiante que se haya matriculado en una clase AP complete todo el trabajo asignado para la clase y se le recomendará enfáticamente que tome el examen de Ubicación Avanzada al final del curso en mayo. Los estudiantes no pueden cambiar el nivel (por ejemplo, la clase Historia US AP) después de que el año escolar haya comenzado debido a restricciones en el horario principal.

***Refer to handout/ *consulte el folleto**

Course Selection Card

Tarjeta de Selección de Curso

- Make sure you have the correct card for the next grade level
 - *Asegúrese de tener la tarjeta correcta para el siguiente grado*
- A-G requirements are on the card
 - *Los requisitos A-G están en la tarjeta*
- Solid line boxes are required courses
 - *Las cajas de línea son cursos requeridos*
- Dotted line boxes are elective courses
 - *Las cajas con líneas de puntos son cursos electivos*
- All students must register for 7 courses
 - *Todos los estudiantes se tienen que registrar en 7 cursos*

What Do I Do Next?/ Que hago después?

- Discuss courses with your students and sign the Course Selection Card when they bring it home
- Students will register for next year's classes sometime between February 19 and March 20 with their counselor
- Students are able to make adjustments to course requests until May 17
- *Hable de los cursos con su estudiante y firme la tarjeta de selección de cursos cuando se lo lleve a casa*
- *Los estudiantes se registrarán para las clases del próximo año entre el 19 de febrero y 20 de marzo con su consejera*
- *Los estudiantes pueden hacer ajustes a las solicitudes de curso que pidan hasta el 17 de mayo*

Questions?

Preguntas?

Thank you
Gracias